



**Resumaziun dil protocol  
dalla radunonza communal  
dils 12 d'avrel 2022, 20.00, en casa da scola (halla)**

---

**Tractandas**

1. Beinvegni ed elecziun dils dumbravuschs
2. Approbaziun dalla gliesta da tractandas
3. Approbaziun dil protocol dalla radunonza communal dils 23-02-2022
4. Consorzi da scola superiur Scolaviva
  - a) Quen da scola 2020/21
  - b) Approbaziun
5. Rendaquen communal 2021
  - a) Rapport annual dil president
  - b) Quen annual 2021
  - c) Rapport dils revisurs
  - d) Approbaziun e descharscha dils organs
6. Fundaziun burgheisa Schluein
  - a) Rapport e quen annual 2021
  - b) Approbaziun
7. Conclus revisiun parziala dalla planisaziun locala
  - a) Lescha da baghegiar
  - b) Plan general da formaziun e zonas 1:2000 vischnaunca
  - c) Plan general da formaziun e zonas 1:5000 surfatscha
  - d) Plan general d'avertura 1:2000 revisiun parziala traffic
8. Consorzi da scola Laax-Falera-Sagogn-Schluein, approbaziun uorden da scola e reglament d'indemnisaziun
9. Enserta AG, contract dretg da baghegiar zona d'industria Isla
10. Orientaziuns
11. Varia

**1. Beinvegni ed elecziun dils dumbravuschs**

Il president communal Dr. Ralf C. Schlaepfer fa in cordial beinvegni a 49 votantas e votants. Sco dumbravuschs vegnan *Mario Coray* e *Simon Casanova* proponi.

**Decisiun: La radunonza communal elegia unanim ils dus proponi sco dumbravuschs.**

**2. Approbaziun dalla gliesta da tractandas**

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim la gliesta da tractandas.**

**3. Approbaziun dil protocol dalla radunonza communal dils 23 da fevrer 2022**

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim il protocol dalla davosa radunonza communal.**

#### 4. Consorzi da scola superiur scolaviva

##### a) Quen da scola 2020/21

Il quen siara cun expensas ed entradas da frs. 1'412'766.44 e la bilanza per ils 31 da fenadur 2021 cun ina summa da frs. 528'407.15. Ils cuosts net per in scolar da Schluein el Consorzi da scola superiur scolaviva muntan a frs. 27'797.70.

##### b) Approbaziun

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim il quen da scola 2020/21 dil Consorzi da scola superiur scolaviva.**

#### 5. Rendaquen communal 2021

##### a) Rapport annual dil president

##### b) Quen annual 2021

Il quen current 2021 muossa danovamein in resultat legreivel cun in cash flow da frs. 1'180'508.79. Cun entradas totalas da frs. 3'782'575.75 ed expensas totalas da frs. 2'962'434.87 resta in gudogn schuber da frs. 820'140.88. Amortisaziuns ein vegnidas fatgas ella summa da frs. 187'089.80. Igl agen capital da nossa vischnaunca munta uss a frs. 18'942'481.57. Il quen d'investiziun siara cun entradas da frs. 429'158.81 ed expensas da frs. 1'772'767.34 cun in surpli d'expensas da frs. 1'343'608.53.

##### c) Rapport dils revisurs

Marzel Caviezel lauda igl engaschi dalla suprastonza e dall'administraziun. El declara che la cumissiun hagi controllau il quen e la bilanza culs mussaments e las cudischaziuns. La contabilitad seigi menada correct e corrispundi allas pretensiuns legalas. El engrazia allas autoritads ed all'administraziun proponend d'approbar il fetg bien quen 2021 cun descargar ils funcziunaris e l'administraziun.

##### d) Approbaziun e descharscha dils organs

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim il quen communal 2021 e descarga cunquei las autoritads e l'administraziun.**

#### 6. Fundaziun burgheisa Schluein

##### a) Rapport e quen annual 2021

Il quen annual siara per la fin dil 2021 cun ina sperdita da frs. 1'693.18. Pils 31 da december 2021 munta il capital da fundaziun a frs. 1'040'243.22.

##### b) Approbaziun

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim il quen annual 2021 dalla Fundaziun burgheisa Schluein.**

#### 7. Conclus revisiun parziala dalla planisaziun locala

##### a) Lescha da baghegiar

##### b) Plan general da formaziun e zonas 1:2000 vischnaunca

##### c) Plan general da formaziun e zonas 1:5000 surfatscha

##### d) Plan general d'avertura 1:2000 revisiun parziala traffic

A caschun dalla radunonza communal ein convischinas e convischins vegni informai detagliadamein davart la fatschenta.

**Decisiun: La radunonza communal approbescha cun 48 gie ed 1 na la revisiun parziala dalla planisaziun locala.**

**8. Consorzi da scola Laax-Falera-Sagogn-Schluein, approbaziun uorden da scola e reglament d'indemnisaziun**

A caschun dalla radunonza communal a ein convischinas e convischins vegni informai detagliadamein davart la fatschenta.

**Decisiun: La radunonza communal approbescha unanim igl uorden da scola ed il reglament d'indemnisaziun dil consorzi da scola Laax-Falera-Sagogn-Schluein.**

**9. Enserta AG, contract dretg da baghegiar zona d'industria Isla**

A caschun dalla radunonza communal a ein convischinas e convischins vegni informai detagliadamein davart la fatschenta.

**Decisiun: La radunonza communal approbescha cun 47 gie e 2 na il contract pil dretg da baghegiar dall'Enserta AG.**

**10. Orientaziuns**

- Fiasta d'avertura dil niev plaz da scola – Gabi ter Braak
- Turnier da golf da plausch – Gabi ter Braak

**11. Varia**

1 convischin giavischa il plaid.

Finiziun dalla radunonza: allas 21.25.

Schluein, ils 12 d'avrel 2022

**PER LA RADUNONZA COMMUNALA SCHLUEIN**

Il president:

Il scarvon:

Dr. Ralf C. Schlaepfer

Marco Tschuor